

I

(EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen on pakollista)

ASETUKSET

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 470/2008,

annettu 26 päivänä toukokuuta 2008,

asetuksen (EY) N:o 1782/2003 muuttamisesta tupakkatuen siirtämisen osalta yhteisön tupakka-alan rahastoon vuosina 2008 ja 2009 sekä asetuksen (EY) N:o 1234/2007 muuttamisesta yhteisön tupakka-alan rahaston rahoituksen osalta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 37 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin lausunnon ⁽¹⁾,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Yhteisen maatalouspolitiikan suoria tukijärjestelmiä koskevista yhteisistä säännöistä ja tietyistä viljelijöiden tukijärjestelmistä sekä eräiden asetusten muuttamisesta 29 päivänä syyskuuta 2003 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1782/2003 ⁽²⁾ 110 j artiklan mukaisesti raakatupakan tuottajille myönnetään tupakkatukea sato-vuosina 2006–2009.
- (2) Maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) 22 päivänä loka-kuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 ⁽³⁾ 104 artiklan 2 kohdassa säädetään yhteisön tupakka-alan rahaston rahoittamisesta siirtämällä siihen tietty määrä tupakkatukea kalenterivuosina 2006 ja 2007 neuvoston asetuksen (EY) N:o 1782/2003 110 m artiklan mukaisesti. Yhteisön tupakka-alan rahaston rahoitus on tapahtunut aina osittaisilla tupakkatukien siirroilla. Tällaista siirtoa ehdotettiin alun perin kalenterivuoksi 2006 ja 2007, kun tupakka-alan tilatukijärjestel-

mään sisällyttämiseen liittyi siirtymäkauden tupakkatuen maksaminen samoina vuosina. Tupakkatuki ulotettiin lopulta koskemaan vuosia 2008 ja 2009 neuvoston asetuksella (EY) N:o 864/2004 ⁽⁴⁾, mutta yhteisön tupakka-alan rahaston rahoitusta ei vastaavasti lisätty tupakkatuen vähennyksellä.

- (3) Yhteisön tupakka-alan rahastosta rahoitetut toimet ovat osoittautuneet hyvin onnistuneiksi, ja ne ovat myönteinen esimerkki maatalouden ja terveyspolitiikan välillä tehtävästä yhteistyöstä. Kyseisten toimien jatkumisen varmistamiseksi ja koska rahaston rahoitus on aina tapahtunut tupakkatuen siirroilla, viittä prosenttia vastaavan määrän siirtäminen kalenterivuosi 2008 ja 2009 myönnetystä tupakkatuesta yhteisön tupakka-alan rahastoon on tarkoituksenmukaista.

- (4) Asetukset (EY) N:o 1782/2003 ja (EY) N:o 1234/2007 olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 1782/2003 110 m artikla seuraavasti:

”110 m artikla

Siirrot yhteisön tupakkarahastoon

Tämän luvun mukaisesti myönnetystä tuesta käytetään asetuksen (ETY) N:o 2075/92 13 artiklassa säädetyn yhteisön tupakkarahaston tiedotustoimien rahoitukseen 4 prosenttia kalenterivuonna 2006 ja 5 prosenttia kalenterivuosina 2007, 2008 ja 2009.”

⁽¹⁾ Lausunto annettu 20. toukokuuta 2008 (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä).

⁽²⁾ EUVL L 270, 21.10.2003, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 293/2008 (EUVL L 90, 2.4.2008, s. 5).

⁽³⁾ EUVL L 299, 16.11.2007, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 293/2008 (EUVL L 121, 7.5.2008, s. 1).

⁽⁴⁾ EUVL L 161, 30.4.2004, s. 48, oikaisu EUVL L 206, 9.6.2004, s. 20.

2 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 1234/2007 104 artiklan 2 kohdan b alakohta seuraavasti:

”b) kalenterivuosina 2006–2009 asetuksen (EY) N:o 1782/2003 110 m artiklan mukaisesti.”

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 26 päivänä toukokuuta 2008.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

D. RUPEL
